

[1755]

A

ABRECHNUNG ZWISCHEN [SCHUMACHER?,] DEM DIENER [VON GARDEHPTM.  
UND BRIGADIER BEAT FIDEL ZURLAUBEN], UND DESSEN [BESAG-  
TEM] HERRN

	L	s	d
"Le 28. May pour un Rotty"		19	
"le 31 ... [dito] pour faire Laver deux paire de bas"		10	
"plus pour du pain"		2	
"Le 7. juin pour laver deux paire de bas"		10	
"plus pour du pain"		4	
"payé a La Raveaudeuse"		4	
"a versailles a L'auberge"	11	14	
"pour du vin"	2	7	
"pour de La biere"		12	
"au prevot pour Cherger La glace" [=Profos]		12	
"pour La Chambre"	4		
"a La Servante"		12	
"au Caffé"	2	15	
"pour faire Rassé"		18	
"au Bureaux"	7		
"payé au Chapelier"	1	4	
"pour faire Lavér 2. paire de bas"		10	
"pour du pain"		2	
"payé a La Blanchiseuse"	1	19	
"Le 26. juin pour faire Laver 2. paire de bas"		10	
"le 3. juillet payé a La Ravaudeuse"		10	
"plus pour du pain"		3	
"Le 3. juillet pour faire garni[r?] un pair de bas"	1	4	
"Le 3. juillet achetté Cinq Bonnet de Cotton"		6	
"Somme du deboursé"	45	1	
"il m'est [gemeint der Diener] du"	30		
"Total"	75	1	
"je [gemeint der Diener] Recüe a versailles"	36	L	
Erhalt am 7. Juni	18	L	
idem am 14. dito	18	L	
idem am 21. dito	18	L	
idem am 28. dito	18	L	
idem am 5. Juli	18	L	
"Somme"	126	L	
"je Redoit a Monsieu[r Zurlauben] Sur L'autre Compte"	48	L	19 s
"Total"	174	L	19 s
"deboursé ci desus"	75	L	1 s
"je Redoit a Monsieur"	99	L	18 s
"mon domestique m'a achettè[!] des chaussons" <sup>1</sup>	6	L	
"partant il me redoit jusqu'au 1. juillet 1755."	93	L	18 s

1) Diese Zeile und das Nachfolgende ist von Beat Fidel Zurlauben geschrieben.

AH 120, 37 - Blatt 37<sup>v</sup> leer

## 6

1667

A

"ESTAT<sup>1</sup> DES PENTIONS PARTICULIERES ET À VOLONTÉ", DIE [FRANKREICH] STADT UND AMT ZUG "SELON LES QUITANCES" ZUKOMMEN LIESS

[Stadt Zug:]

"Le vieux Cons. <sup>r</sup> [=Stadt- und Amtsrat Hans Arnold!] Stocklj [=Stocklin]"	60 <sup>2</sup> L
"Le boursier [=alt Ratsseckelmeister und derzeitiger Stadt- und Amtsrat Oswald I.!] Kolj [=Kolin]"	100 L
"Le boursier [=Ratsseckelmeister Kaspar] Landvving [Landtwing]"	60 L
"Le maistre de bastiment [=alt Baumeister der Stadt Zug und derzeitiger Stadt- und Amtsrat Paul] Musnier [=Müller]"	90 L
"Le Cons. <sup>r</sup> [=Stadt- und Amtsrat Karl] Moos"	70 L
"Le Baillif [=alt Landvogt im Thurgau] et Cap. <sup>ne</sup> [Ja- kob] Wichart [=Wickart]" <sup>3</sup>	100 L
"Le Cap. <sup>e</sup> [Kaspar] <b>Brandenberg</b> et filz"	50 L
"Le Lieutenant [Stadt- und Amtsrat Adam!] Spech [=Speck] et deux filz[: Oswald <b>Speck</b> und Wolfgang <b>Speck]</b> "	70 L
"Le Baillif [=alt Landvogt der Grafschaft Baden, <b>Hein- rich II.</b> ] et [le] ... [Lt. <b>Konrad IV.</b> ] Zur Louben [=Zurlauben] ensemble"	200 L
"Le Banderet [=Bannerherr Johann Melchior] Kolj [=Ko- lin]"	48 L
"Le Cap. <sup>e</sup> ... [Bengg]"	45 L
"Le secre. <sup>re</sup> de la ville [=Stadtschreiber Beat Konrad] Wichart [=Wickart] frere [- Niklaus <b>Wickart</b> -] et filz [Johann Baptist <b>Wickart]</b> "	120 L
"Le secre. <sup>re</sup> du Canton [=Landschreiber Adam] <b>signer</b> [von Menzingen]"	40 L
"Le[dit] Lieutenant [Konrad IV.] Zur Louben"	100 L <sup>4</sup>
"Le Boursier [=alt Seckelmeister der Stadt Zug, Wolf- gang!] <b>Brandenberg</b> "	24 L
"L'Enseigne francois letter"	36 L
"Le Procureur [=Statthalter] Charles <b>Brandenberg</b> et filz [Johann Jakob <b>Brandenberg]</b> "	50 L
"Le Maistre de L'hospital [=alt Spitalvogt der Stadt Zug, Beat Jakob] frej [=Frey] et fils [Johann Melchior <b>Frey]</b> "	47 L
"Le Medicin[! Peter] <b>Spil[1]man[n]</b> "	30 L